

**Activités de promotion au GCCW:**

Le Golf & Country Club Wallenried intensifie cette année ses efforts dans la promotion du golf et du GCCW en particulier. Une première journée portes ouvertes a eu lieu en avril, et trois autres suivront en juin. Vous trouverez les dates au tableau d'affichage ou plus loin dans cette Newsletter.

Nos ambassadeurs les plus précieux sont toujours les membres du Club. Vous êtes tous invités et encouragés à venir à Wallenried accompagnés de vos amis, parents, connaissances ou voisins. Des flyers d'information sont à votre disposition au secrétariat. Merci de votre collaboration active.

En plus des journées portes ouvertes prévues, notre Président se met à disposition pour des initiations rapides dans le monde du golf et pour présenter notre Club. Toutes les personnes intéressées à participer à ces cours d'introduction et de présentation sans engagement sont également les bienvenues. Première initiation ce dimanche (Fête des Mères)!

Les dates en mai:

Dimanche 14 mai	09h30 – 12h00
Mercredi 24 mai	17h30 – 19h30

**Promotionsanlässe im GCCW:**

Der Golf & Country Club Wallenried wird dieses Jahr seine Anstrengungen im Promotionsbereich für den Golfsport und den GCCW im Speziellen weiter ausbauen. Ein erster Tag der offenen Türen fand bereits im April statt, drei weitere folgen im Monat Juni. Die Daten finden Sie am Anschlagbrett oder unten auf dieser Seite.

Unsere besten und wertvollsten Botschafter sind und bleiben die Clubmitglieder. Es sind alle herzlich eingeladen und aufgefordert ihre Bekannten, Verwandten, Nachbarn, Freunde zum Gang nach Wallenried einzuladen und zu begleiten. Entsprechende Info-Flyers zur Abgabe an Interessierte stehen im Sekretariat zur Verfügung. Danke für die aktive Mithilfe.

Zusätzlich zu den geplanten Tagen der offenen Türen stellt sich auch unser Präsident wieder an mehreren Tagen für eine Schnelleinführung in den Golfsport und zur Vorstellung unseres Clubs zur Verfügung. Auch für diese ungezwungenen "Einführungs- und Vorstellungskurse des Präsidenten" sind Interessierte aus dem Bekanntenkreis der Mitglieder herzlich willkommen. Diesen Sonntag (Muttertag) geht's bereits los!

Die Termine im Mai:

Sonntag 14. Mai	09.30 – 12.00
Mittwoch 24. Mai	17.30 – 19.30



## Journées portes ouvertes

Cours d'initiation gratuits dans le monde du golf

**Vendredi 16 juin 2017 17h30 à 19h30**

**Dimanche 18 juin 2017 10h30 à 12h30**

**Dimanche 18 juin 2017 14h00 à 16h00**

Tout le monde est cordialement invité.

Inscription 2 jours au plus tard avant l'initiation.

Les cours ont lieu par tous les temps.



## Tage der offenen Türen

Kostenlose Einführungskurse in den Golfsport

**Freitag, 16. Juni 2017 17.30 bis 19.30 Uhr**

**Sonntag, 18. Juni 2017 10.30 bis 12.30 Uhr**

**Sonntag, 18. Juni 2017 14.00 bis 16.00**

Unabhängig des Alters, alle sind herzlich eingeladen!

Voranmeldung erwünscht bis 2 Tage vor dem Event.

Die Einführungskurse finden bei jeder Witterung statt.

**News du Restaurant Le Disnöf:**

Michael Meinel et Susanne Wieland (nouvelle co-gérante de MEGOWA GmbH depuis mai) ainsi que toute l'équipe du restaurant se réjouissent de vous présenter le menu de la Fête des Mères de dimanche prochain. Les asperges du Seeland sont également à l'honneur sur la carte. L'équipe du Disnöf prend volontiers vos réservations au 026 684 84 85 ou [restaurant@golf-wallenried.ch](mailto:restaurant@golf-wallenried.ch).

**Menu de la Fête des Mères 14 mai 2017***Amuse-Bouche*

\*\*\*

*Feuilleté à l'asperge du Seeland  
aux morilles fraîches*

\*\*\*

*Filet de boeuf entier au four  
Sauce au Porto  
Pommes Darphine, légumes*

\*\*\*

*Couronne de fraises et glace vanille  
Crème double*

CHF 56.00

**News im und vom Restaurant Le Disnöf:**

Michael Meinel und Susanne Wieland (seit Mai neue Co-Gesellschafterin der MEGOWA GmbH) sowie das ganze Team freuen sich, Ihnen das Menu für den bevorstehenden Muttertag am kommenden Sonntag vorzustellen. Zusätzlich sind ab sofort Seeländer Spargeln auf der Karte. Reservationen nimmt das Disnöf-Team gerne entgegen unter 026 684 84 85 oder [restaurant@golf-wallenried.ch](mailto:restaurant@golf-wallenried.ch).

**Menu Muttertag 14. Mai 2017***Amuse-Bouche*

\*\*\*

*Seeländer Spargeln im Blätterteigkissen  
mit frischen Morcheln*

\*\*\*

*Rindsfilet am Stück gebraten  
Morchelrahmsauce  
Rohe Rösti und Gemüse*

\*\*\*

*Erdbeerkrone mit Vanilleeis und Doppelerahm*

CHF 56.00

**Prochaines manifestations et tournois au GCCW:**

- Dimanche 14 mai** Initiation du Président, 9h30-12h00  
Ouvert à toute personne intéressée.  
Clubhouse, Driving, Putting, Infos
- Mardi 16 mai** Kiwanis Club, tournoi sur invitation
- Samedi 20 mai** Golf Center Trophy, tournoi du Club  
Stableford, 18 trous, compte  
pour le hcp  
Turn après 9 trous et apéro  
Sponsor: Proshop Golf Center GCCW
- Dimanche 21 mai** Demo Day Golf Center, 9h00-17h00  
Driving-Range  
Testez de nouveaux modèles de clubs  
de différentes marques  
Infos voir dernière page de la Newsletter
- Mercredi 24 mai** Initiation du Président, 17h30-19h30  
Ouvert à toute personne intéressée
- Samedi 27 mai** Championnat Fribourgeois BCF  
Tournoi du Club, Strokeplay/Stableford

**Season Matchplays 2017:**

Tous les matches du 1<sup>e</sup> tour en single et double doivent être joués au plus tard le lundi 5 juin. Dès que les parties sont connues, les matches du 2<sup>e</sup> tour peuvent déjà être joués, même avant la date limite du 1<sup>e</sup> tour.

**Nächste Turniere und Anlässe im GCCW:**

- Sonntag 14. Mai** Initiation du Président, 9.30-12.00 Uhr  
Offen für alle Interessierten  
Clubhouse, Driving, Putting, Infos
- Dienstag 16. Mai** Kiwanis Club, Einladungsturnier
- Samstag 20. Mai** Golf Center Trophy, Clubturnier  
Stableford, 18 Loch, Hcp wirksam  
Mit Turn nach 9 Loch und Apéro  
Sponsor: Proshop Golf Center GCCW
- Sonntag 21. Mai** Demo Day Golf Center, 9.00-17.00 Uhr  
Driving-Range  
Test neue Schlägermodelle div. Marken  
Info siehe letzte Seite im Newsletter
- Mittwoch 24. Mai** Initiation du Président, 17.30-19.30 Uhr  
Offen für alle Interessierten
- Samstag 27. Mai** Championnat Fribourgeois BCF  
Clubturnier, Strokeplay/Stableford

**Season Matchplays 2017:**

Spätestens bis und mit Montag 5. Juni müssen alle Matches der 1. Runden im Einzel- und Doppelmatchplay ausgetragen worden sein. Matches der 2. Runde, sofern die Partien bereits bekannt sind, können jederzeit, also auch vor Ablauf der Deadline der 1. Runde ausgespielt werden.



WWW.GOLFCENTER.CH

**GOLF WALLENRIED**  
Dimanche 21 mai 2017



Golf Center Wallenried  
Chemin du Golf 18, Wallenried  
+41 26 684 84 91

**P.P.**  
CH-1211 Genève 2



## DEMO DAY

**Golf Wallenried**  
Chemin du Golf 18, Wallenried  
**Dimanche 21 mai 2017**  
de 9h à 17h

**Essayez toutes les nouveautés 2017**  
en présence des représentants  
de chaque marque.

**Profitez de nos meilleurs prix!**  
Notre équipe vous attend et se réjouit  
de pouvoir vous renseigner.

Lucia Wiesmann  
Monique Genoud-Spicher



Titleist Pro V1 & Pro V1x (2016) CHF 45.-/dz  
sur [www.golfcenter.ch](http://www.golfcenter.ch)  
profitez de nos offres de la semaine!